



Autorisation tierce personne

Par la présente, je _____
agissant en tant que tuteur de l'enfant _____
_____ autorise sa prise en charge par les
personnes suivantes au _____. (Nom de l'institution)

Nom	Prénom	Relation par rapport à l'enfant

Nous vous demandons de nous informer à l'avance si une personne ci-dessus vient chercher votre enfant.

En tant que personnel du Lënster Päiperlék, nous nous permettons à tout moment de consulter l'identification (carte d'identité) de la personne concernée, au cas où elle ne nous serait pas connue.

.....
Signature du tuteur

.....
Date



Ofhuel-Autorisatioun

Heimadder erlaben ech als Erzéiungsberechtegten _____
_____ (Numm a Virnumm) vum _____
_____ (Numm vum Kand), dass folgend Persounen
d'Erlabnis hunn, d'Kand am _____ (Numm vun
der Institutioun) ofzehuelen.

Numm	Virnumm	Relatioun zum Kand

Mir bieden Iech, eis am Virfeld z'informéieren, wann eng uewe genannte Persoun äert Kand siche kënnt.

Mir erlaben eis, als Personal vum Lënster Päiperlék, zu all Moment ee Bléck op de Personalausweis vun der betraffener Persoun ze werfen, falls déi eis net bekannt ass.

.....
Ënnerschrëft vum Erzéiungsberechtegten

.....
Datum